

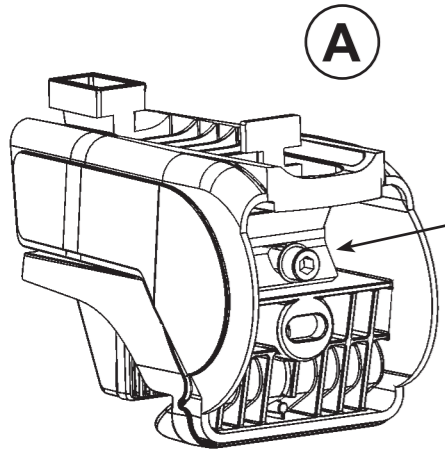


2165 AI

(IT) **Attenzione:** Istruzioni di montaggio per barre in alluminio. (GB) **Attention:** Mounting instructions for aluminium bar carriers. (E) **Atencion:** Instrucciones de montaje para barras portatodo en aluminio. (D) **Achtung:** Montageanweisungen für Aluminium-Lastenträger. (F) **Attention:** Notices de montage pour barres de portage en aluminium. (NL) **Attentie:** Handleiding voor dakdragers gemaakt van aluminium. (P) **Atenção:** Instruções de montagem para barras de tejadilho em alumínio. (H) **Szerelési utasítás** aluminium tartórudakhoz. (PL) **Uwaga:** Instrukcja montażu bagażników wykonanych ze aluminium. (SLO) **Pozor:** Navodila za montažo nosilcev prtljažnika - aluminijastih. (HR) **Uputstvo za montažu** aluminijaskih nosača.

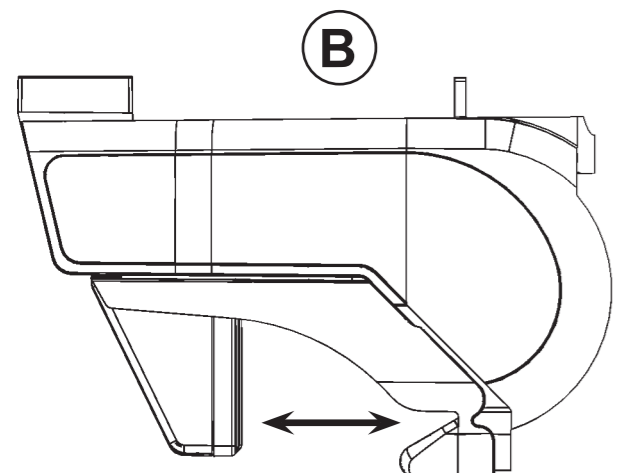
1

A



(IT) SVITARE
(GB) UNSCREW
(E) AFLOJAR
(D) ABSCHRAUBEN
(F) DEVISSER
(NL) OPENSCHROEVEN
(P) DESAPARAFUSAR
(H) KICSAVARNI
(PL) WYKRECIĆ
(SLO) ODVITI
(HR) ODVITI

B

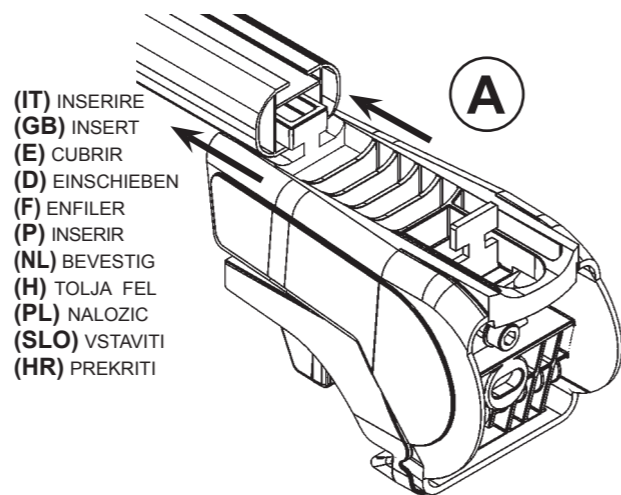


2

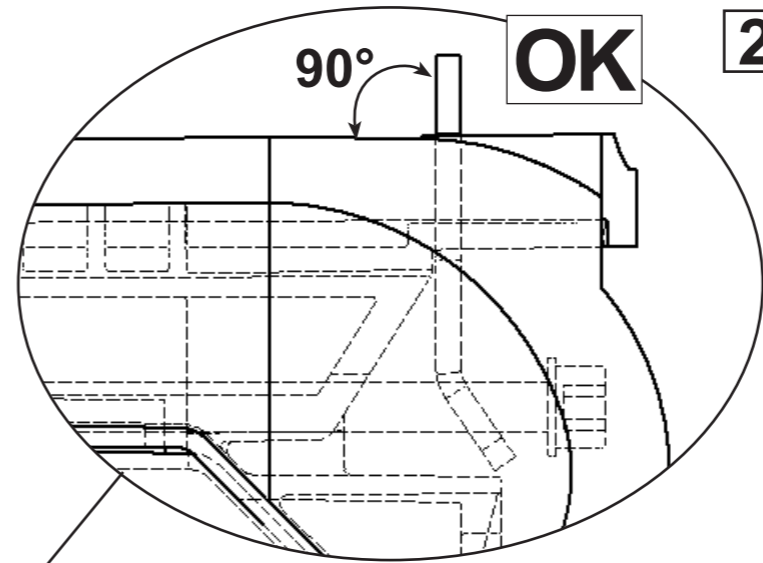
OK

90°

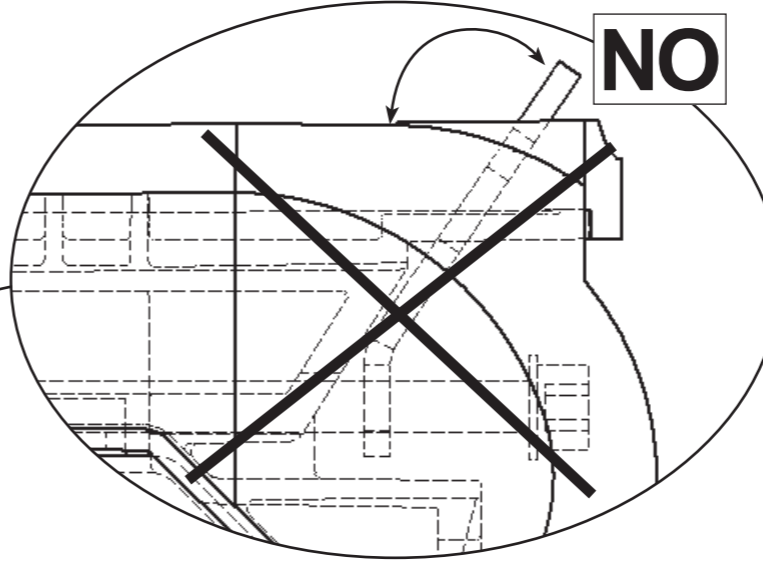
A



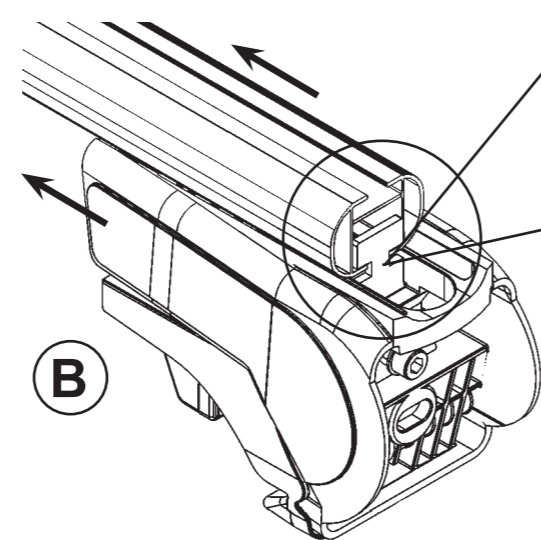
(IT) INSERIRE
(GB) INSERT
(E) CUBRIR
(D) EINSCHIEBEN
(F) ENFILER
(P) INSERIR
(NL) BEVESTIG
(H) TOLJA FEL
(PL) NALOZIC
(SLO) VSTAVITI
(HR) PREKRITI



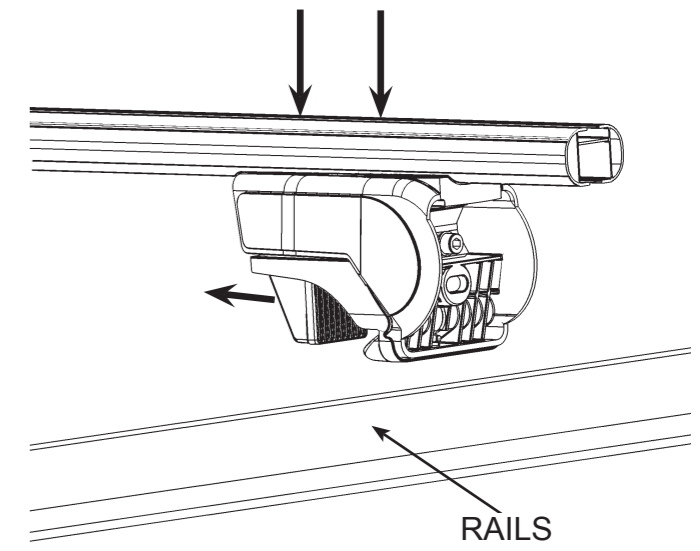
NO



B

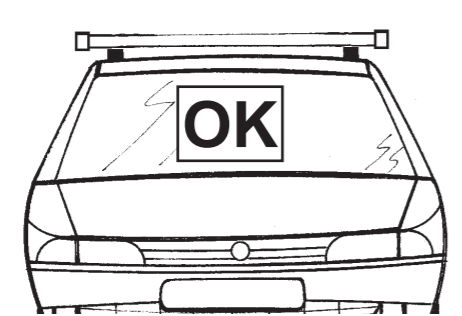
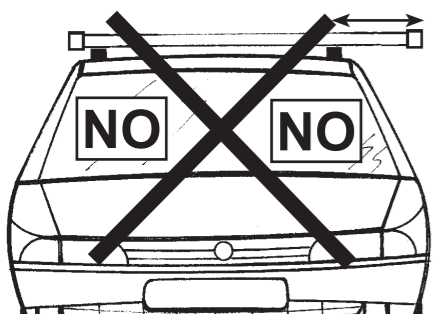


3

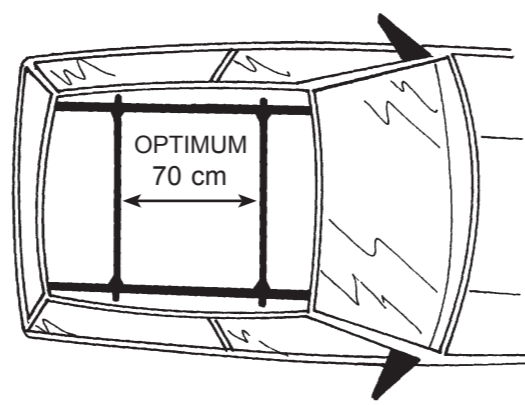


4

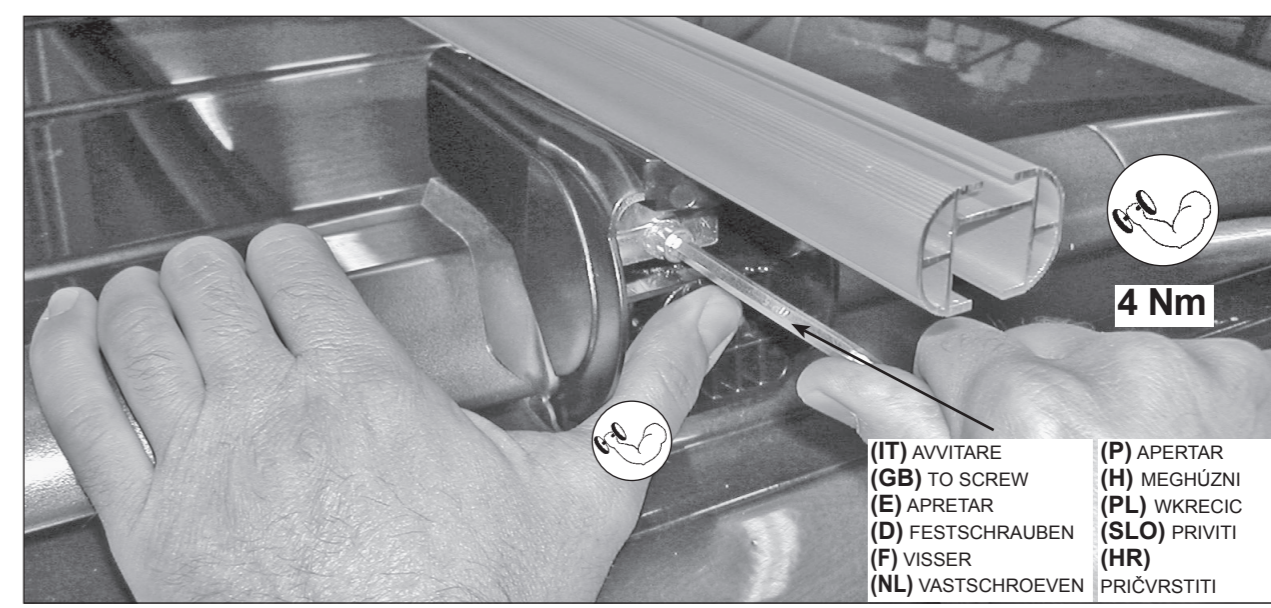
(IT) CENTRARE IL P. TUTTO SUL TETTO
(GB) CENTRE THE UNIVERSAL BAR CARRIER ON THE ROOF
(E) CENTRAR EL PORTAEQUIPAJES SOBRE EL TECHO
(D) LASTENTRÄGER AUF DEM DACH ZENTRIEREN
(F) CENTRER LE PORTE-TOUT SUR LE TOIT
(NL) PLAATS DE UNIVERSELE DRAGER IN HET MIDDEN VAN HET DAK
(P) CENTRAR AS BARRAS PORTA BAGAGENS NO TEJADILHO
(H) HELYEZZE KÖZÉPRE A RUDAKAT
(PL) WYSRODKOWAC BAGAZNIK NA DACHU
(SLO) CENTRIRATI PRTLJAŽNIK NA STREHO
(HR) CENTRIRATI NOSAČE NA KROV



5



6



4 Nm

(IT) AVVITARE
(GB) TO SCREW
(E) APRETAR
(D) FESTSCHRAUBEN
(F) VISSER
(NL) VASTSCHROEVEN
(P) APERTAR
(H) MEGHÚZNI
(PL) WKRECIĆ
(SLO) PRIVITI
(HR) PRIČVRSTITI

7

(IT) INSERIRE (NL) BEVESTIG
(GB) INSERT (H) TOLJA FEL
(E) CUBRIR (PL) NALOZIC
(D) EINSCHIEBEN (SLO) VSTAVITI
(F) ENFILER (HR) PREKRITI
(P) INSERIR

B

(IT) INSERIRE (NL) BEVESTIG
(GB) INSERT (H) TOLJA FEL
(E) CUBRIR (PL) NALOZIC
(D) EINSCHIEBEN (SLO) VSTAVITI
(F) ENFILER (HR) PREKRITI
(P) INSERIR

C

(IT) TAGLIARE (GB) TO CUT
(E) CORTAR (D) SCHNEIDEN
(F) COUPER (NL) SNIJDEN
(P) CORTAR (H) ELVÁGNI
(PL) OBCIAC (SLO) ODREZATI
(HR) ODREZATI

D

(IT) INSERIRE (NL) BEVESTIG
(GB) INSERT (H) TOLJA FEL
(E) CUBRIR (PL) NALOZIC
(D) EINSCHIEBEN (SLO) VSTAVITI
(F) ENFILER (HR) PREKRITI
(P) INSERIR

8

(IT) TAGLIARE (GB) TO CUT
(E) CORTAR (D) SCHNEIDEN
(F) COUPER (NL) SNIJDEN
(P) CORTAR (H) ELVÁGNI
(PL) OBCIAC (SLO) ODREZATI
(HR) ODREZATI

cm

cm

(IT) INSERIRE (P) INSERIR
(GB) INSERT (H) TOLJA FEL
(E) CUBRIR (PL) NALOZIC
(D) STOPFEN (SLO) VSTAVITI
(F) ENFILER (HR) PREKRITI
(NL) BEVESTIG

9

(IT) INSERIRE (GB) INSERT
(E) CUBRIR (D) EINSCHIEBEN
(F) ENFILER (P) INSERIR
(NL) BEVESTIG (H) TOLJA FEL
(PL) NALOZIC (SLO) VSTAVITI
(HR) PREKRITI

A

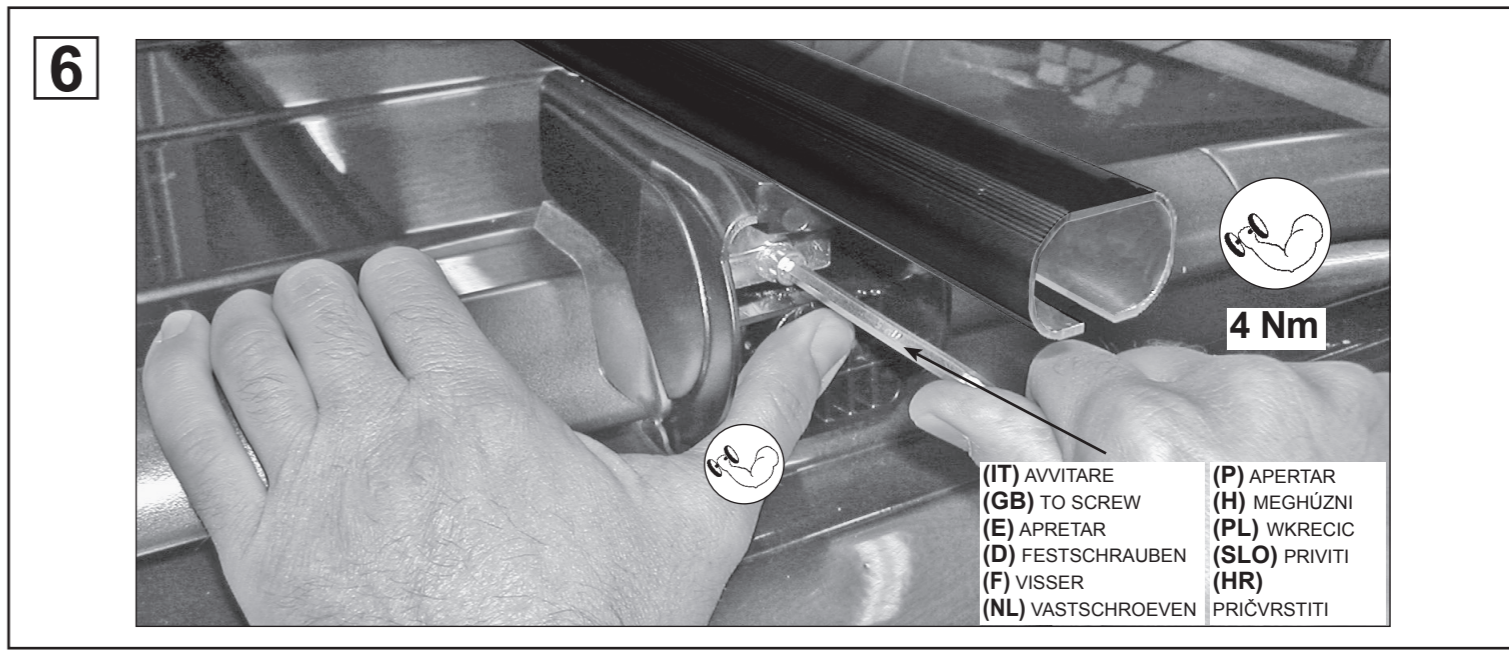
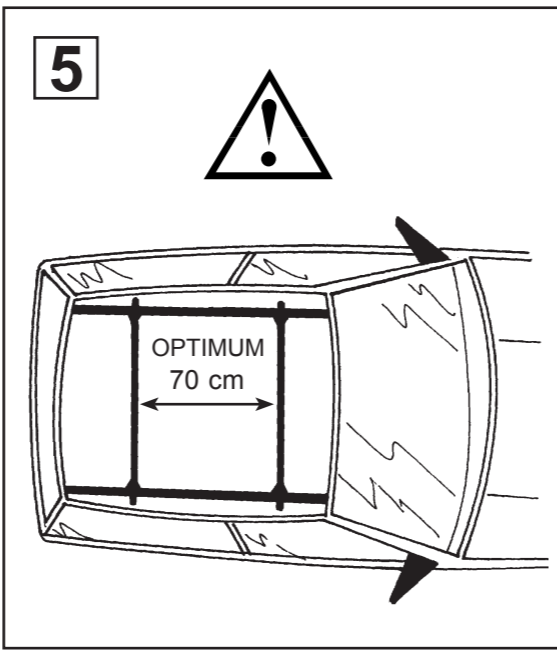
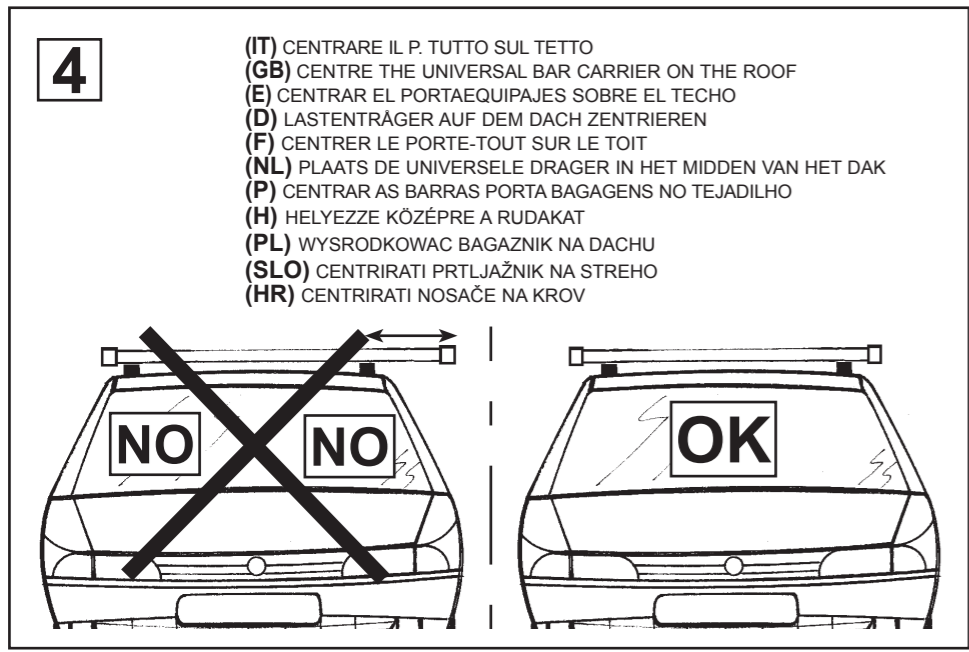
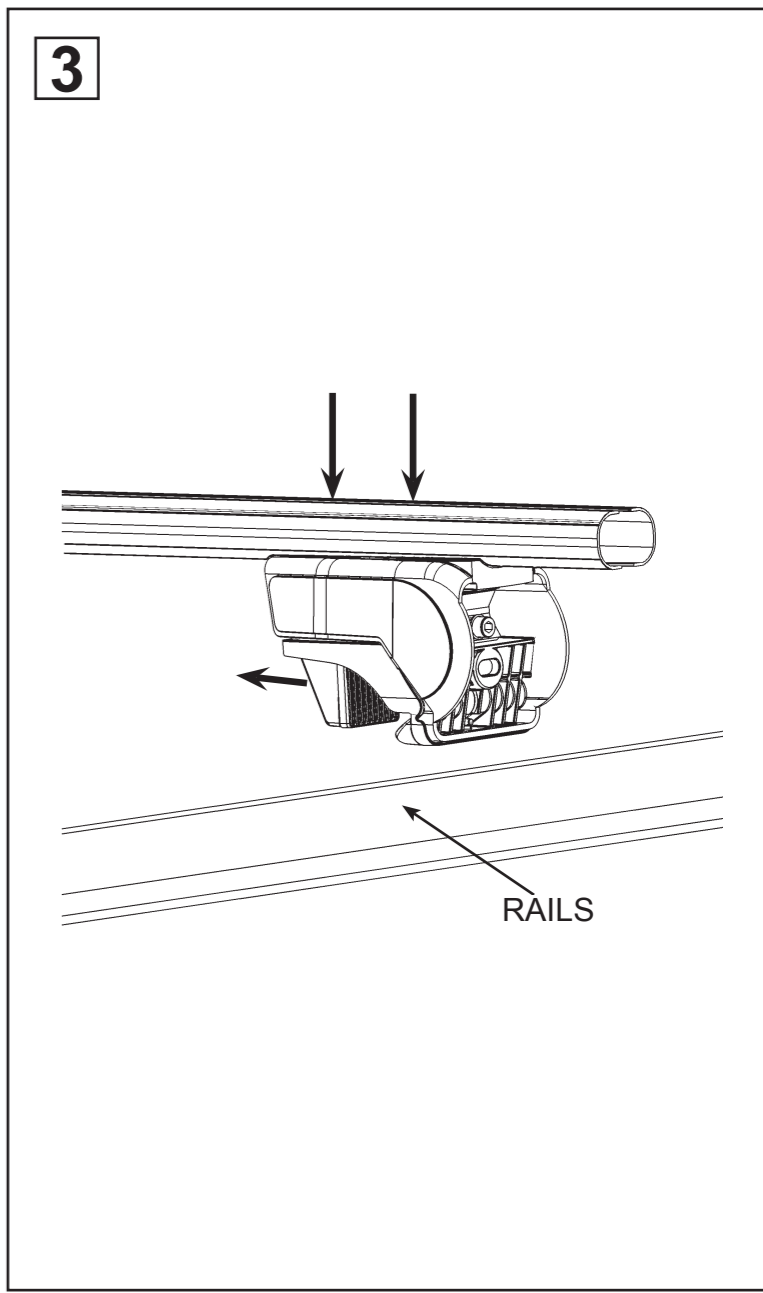
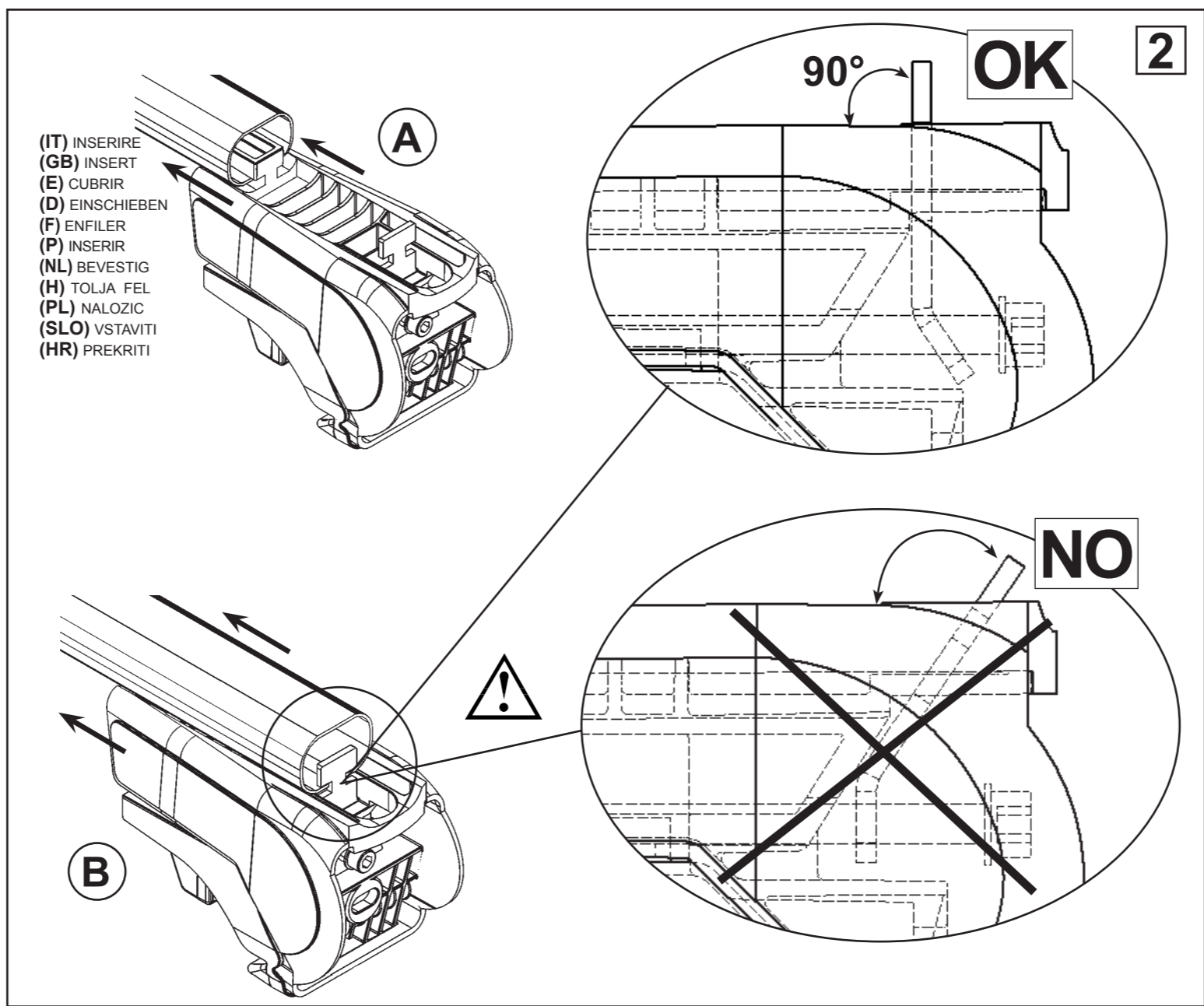
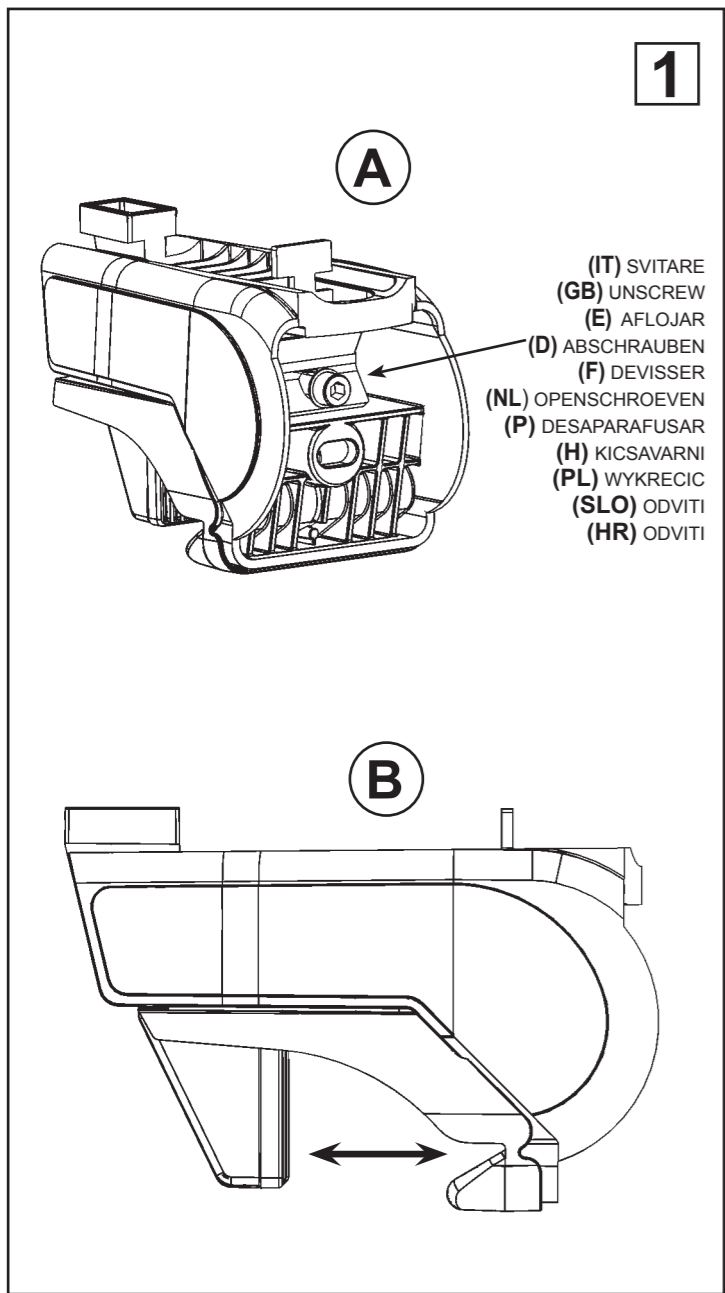
B

C

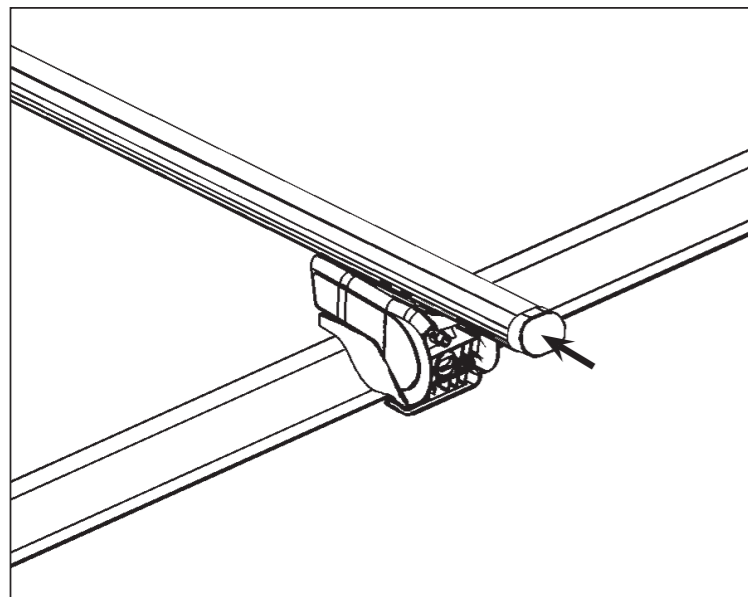


2165 Fe

(IT) **Attenzione:** Istruzioni di montaggio per barre in ferro. (GB) **Attention:** Mounting instructions for steel bar carriers. (E) **Atencion:** Instrucciones de montaje para barras portatodo en hierro. (D) **Achtung:** Montageanweisungen für Stahl-Lastenträger. (F) **Attention:** Notices de montage pour barres de portage en acier. (NL) **Attentie:** Handleiding voor dakdragers gemaakt van ijzer. (P) **Atenção:** Intruções de montagem para barras de tejadilho em ferro. (H) **Szerelési utasítás** acél tartórudakhoz. (PL) **Uwaga:** Instrukcja montażu bagażników wykonanych ze stali. (SLO) **Pozor:** Navodila za montažo nosilcev prtljažnika-železnih. (HR) **Uputstvo za** montažu željeznih krovnih nosača.

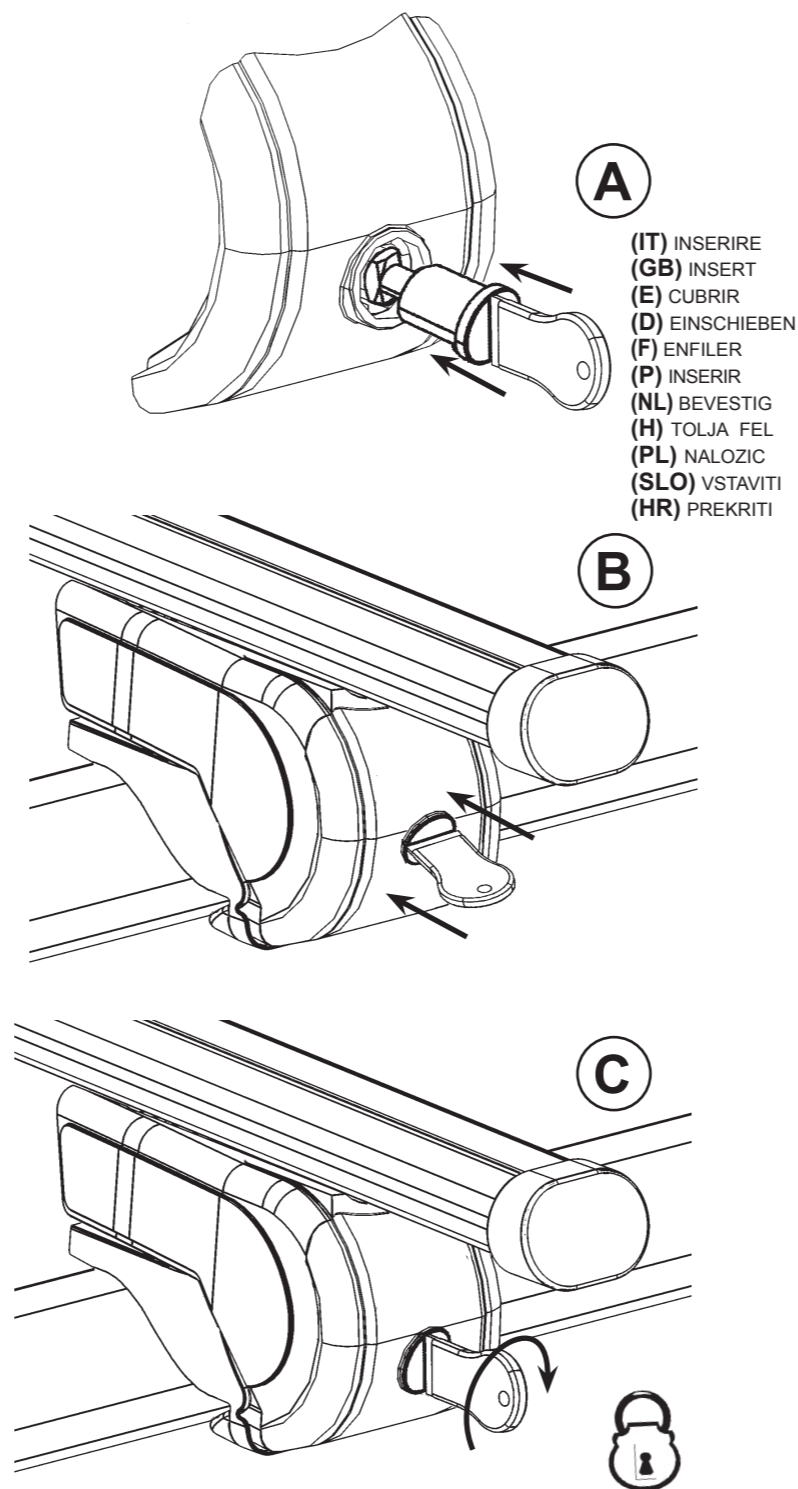


7



(IT) INSERIRE
 (GB) INSERT
 (E) CUBRIR
 (D) EINSCHIEBEN
 (F) ENFILER
 (P) INSERIR
 (NL) BEVESTIG
 (H) TOLJA FEL
 (PL) NALOZIC
 (SLO) VSTAVITI
 (HR) PREKRITI

8



A
 (IT) INSERIRE
 (GB) INSERT
 (E) CUBRIR
 (D) EINSCHIEBEN
 (F) ENFILER
 (P) INSERIR
 (NL) BEVESTIG
 (H) TOLJA FEL
 (PL) NALOZIC
 (SLO) VSTAVITI
 (HR) PREKRITI

B

C

